



4556, rue Principale, suite 300 Saint-Antoine, N.-B. E4V 1R3

**Réunion ordinaire
du conseil municipal
Ville de Champdoré**

PROCÈS-VERBAL

**18 mars 2025 à 18 h 30
Édifice municipal**

PRÉSENTS: Jean-Pierre Richard, maire
Marc Babineau, maire suppléant
Donald Bastarache, conseiller
Léandre Bastarache, conseiller
Eugère Cormier, conseiller
Daniel Hicks, conseiller – Zoom
Gilles Léger, conseiller
Stephan Richard, conseiller
Tina Bitcon, directrice générale et
greffière
Nadia Roussel, directrice des
services administratifs
Julien Cormier, directeur des
opérations municipales et de la
sécurité publique

1. Ouverture de la réunion

Le maire Jean-Pierre Richard souhaite la bienvenue aux membres du conseil, aux employés et au public.

Le maire suppléant Marc Babineau procède à la reconnaissance du territoire non cédé des peuples autochtones.

**Regular Meeting
of the Municipal Council
Town of Champdoré**

MEETING MINUTES

**March 18, 2025 at 6:30 p.m.
Municipal Office**

PRESENT: Jean-Pierre Richard, Mayor
Marc Babineau, Deputy Mayor
Donald Bastarache, Councillor
Léandre Bastarache, Councillor
Eugère Cormier, Councillor
Daniel Hicks, Councillor - Zoom
Gilles Léger, Councillor
Stephan Richard, Councillor
Tina Bitcon, Chief Administrative
Officer and Clerk
Nadia Roussel, Director of
Administrative Services
Julien Cormier, Director of
Municipal Operations and Public
Safety

1. Call to Order

Mayor Jean-Pierre Richard welcomes the council members, staff and the public to the meeting.

Deputy Mayor Marc Babineau proceeds with the acknowledgment of the unceded territory of Indigenous Peoples.

2. Adoption de l'ordre du jour

2025-057 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé du conseiller Stephan Richard que l'ordre du jour soit accepté tel que présenté.

Adoptée

3. Déclaration de conflits d'intérêts

Aucun

4. Adoption des procès-verbaux

a. 18 février 2025

2025-058 Proposé par le maire suppléant Marc Babineau, appuyé du conseiller Eugène Cormier que le procès-verbal soit accepté tel que présenté.

Adoptée

b. 12 mars 2025

2025-059 Proposé par conseiller Donald Bastarache, appuyé du conseiller Stephan Richard que le procès-verbal soit accepté tel que présenté.

Adoptée

5. Affaires découlant des procès-verbaux

2025-060 Proposé par le maire suppléant Marc Babineau, appuyé du conseiller Stephan Richard que la Ville de Champdoré procède à l'achat de huit billets additionnels pour le 12^e Gala des anciens et anciennes de l'École Clément-Cormier.

Adoptée

Le maire suppléant Marc Babineau mentionne que les réunions de comité et du conseil municipal devrait être dans le calendrier des activités sur le site web.

2. Adoption of Agenda

2025-057 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard that the agenda be adopted as presented.

Motion carried

3. Conflict of Interest Declarations

None

4. Adoption of Minutes

a. February 18, 2025

2025-058 Moved by Deputy Mayor Marc Babineau, seconded by Councillor Eugène Cormier that the minutes be adopted as presented.

Motion carried

b. March 12, 2025

2025-059 Moved by Councillor Donald Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard that the minutes be adopted as presented.

Motion carried

5. Business Arising from the Minutes

2025-060 Moved by Deputy Mayor Marc Babineau, seconded by Councillor Stephan Richard that the Town of Champdoré purchase eight additional tickets for the 12th Alumni Gala of École Clément-Cormier.

Motion carried

Deputy Mayor Marc Babineau mentions that committee and municipal council meetings should be included in the activities calendar on the website.

6. Présentations publiques

Aucune

7. Correspondance

a. **Collectivités en fleurs**

L'organisme Collectivités en fleurs invite la Ville de Champdoré à participer à l'édition provinciale atlantique 2025. Cette initiative vise à promouvoir la fierté civique, la responsabilité environnementale et l'embellissement des espaces publics à travers l'engagement communautaire.

2025-061

Proposé par conseiller Gilles Léger, appuyé de conseiller Stephan Richard que la municipalité s'inscrit au programme de Collectivités en fleurs.

Adoptée

8. Rapport du maire

- 18 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec le ministre des Gouvernements locaux Aaron Kennedy accompagné du conseil d'administration de la Commission de services régionaux de Kent
- 19 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec l'ingénieur régional Vincent Roussel et le surintendant de l'entretien des routes Ricky Landry accompagné de la directrice générale Tina Bitcon, du directeur des opérations municipales et de la sécurité publique Julien Cormier et du conseiller Eugène Cormier
- 19 FÉVRIER 2025 - Réunion du comité de sécurité publique
- 20 FÉVRIER 2025 - Réunion conseil d'administration de la Commission de services régionaux de Kent à Richibucto

6. Public Presentations

None

7. Correspondence

a. **Communities in Bloom**

The Communities in Bloom organization invites the Town of Champdoré to participate in the 2025 Atlantic Provincial Edition. This initiative aims to promote civic pride, environmental responsibility, and the beautification of public spaces through community involvement.

2025-061

Moved by Councillor Gilles Léger, seconded by Councillor Stephan Richard that the municipality register for the Communities in Bloom program.

Motion carried

8. Mayor's Report

- FEBRUARY 18, 2025 – Meeting with the Minister of Local Government Aaron Kennedy, accompanied by the board of directors of the Kent Regional Services Commission
- FEBRUARY 19, 2025 - Meeting with Regional Engineer Vincent Roussel and Highway Maintenance Superintendent Ricky Landry, accompanied by the Chief Administrative Officer and Clerk Tina Bitcon, the Director of Municipal Operations and Public Safety Julien Cormier, and councilor Eugène Cormier
- FEBRUARY 19, 2025 - Public Safety Committee meeting
- FEBRUARY 20, 2025 - Board of Directors meeting of the Kent Regional Services Commission in Richibucto

- 10 MARS 2025 - Réunion du comité d'administration, finance et ressources humaines
- 12 MARS 2025 - Rencontre avec le ministre du département de transport et Infrastructure Chuck Chiasson accompagné de la Ministre Lyne Chantal Boudreau, du député Benoit Bourque, de la directrice générale Tina Bitcon et du conseiller Eugène Cormier

Rencontres avec la directrice générale et les citoyens à diverses reprises

9. Rapport de la directrice générale

- 18 FÉVRIER 2025 - Rencontre du comité organisateur de la conférence annuelle de l'Association des administrateurs municipaux du Nouveau-Brunswick accompagnée de la Directrice des services administratifs Nadia Roussel
- 18 FÉVRIER 2025 - Réunion des directions générales de Kent à Richibucto à la Commission de services régionaux de Kent à Richibucto
- 19 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec l'ingénieur régional Vincent Roussel et le surintendant de l'entretien des routes Ricky Landry accompagné du maire Jean-Pierre Richard, du directeur des opérations municipales et de la sécurité publique Julien Cormier et du conseiller Eugène Cormier
- 19 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec eScribe accompagné de la Directrice des services administratifs, Nadia Roussel

- MARCH 10, 2025 - Administration, Finance, and Human Resources Committee meeting
- MARCH 12, 2025 - Meeting with the Minister of the Department of Transportation and Infrastructure Chuck Chiasson, accompanied by Minister Lyne Chantal Boudreau, MLA Benoit Bourque, Chief Administrative Officer Tina Bitcon, and councilor Eugène Cormier

Meetings with the Chief Administrative Officer and citizens on various occasions

9. Chief Administrative Officer's Report

- FEBRUARY 18, 2025 - Meeting of the organizing committee for the annual conference of the Association of Municipal Administrators of New Brunswick, accompanied by the Director of Administrative Services Nadia Roussel
- FEBRUARY 18, 2025 - Meeting of the Chief Administrative Officers of Kent at the Kent Regional Services Commission in Richibucto
- FEBRUARY 19, 2025 - Meeting with Regional Engineer Vincent Roussel and Road Maintenance Superintendent Ricky Landry, accompanied by Mayor Jean-Pierre Richard, Municipal Operations and Public Safety Director Julien Cormier, and Councilor Eugène Cormier
- FEBRUARY 19, 2025 - Meeting with eScribe, accompanied by the Director of Administrative Services, Nadia Roussel

- 19 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec le comité d'aide communautaire et le conseil paroissial de Saint-Antoine accompagné du Directeur des loisirs, de la culture et du mieux-être Joel Goguen et l'agent de communication et de liaison communautaire Jason Mansour
- 20 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec les directrices et les agentes de développement communautaires des écoles de Champdoré, École Camille-Vautour et École Mont-Carmel accompagné du Directeur des loisirs, de la culture et du mieux-être Joel Goguen et l'agent communautaire Jason Mansour
- 20 FÉVRIER 2025 - Réunion hebdomadaire des directions générales dans Kent via Teams
- 20 FÉVRIER 2025 - Session d'information au sujet de l'approvisionnement avec la Directrice des services administratifs, Nadia Roussel
- 20 FÉVRIER 2025 - Rencontre avec e6 accompagné de la Directrice des services administratifs, Nadia Roussel
- 25 FÉVRIER 2025 - Réunion du comité d'administration, finance et ressources humaines
- 26 FÉVRIER 2025 - Réunion avec Englobe Corp. au sujet du projet d'amélioration des égouts sanitaires
- 27 FÉVRIER 2025 - Formation : Maîtriser l'art de communiquer dans des situations de gestion délicate dans le cadre du programme de gestion municipale à l'Université de Moncton
- 10 MARS 2025 - Rencontre avec SPCANB accompagné de la Directrice des services administratifs, Nadia Roussel
- FEBRUARY 19, 2025 - Meeting with the Community Assistance Committee and the Parish Council of Saint-Antoine, accompanied by the Director of Recreation, Culture, and Wellness Joel Goguen, and Communication and Community Liaison Officer Jason Mansour
- FEBRUARY 20, 2025 - Meeting with the Directors and Community Development Officers of the Champdoré schools, École Camille-Vautour, and École Mont-Carmel, accompanied by the Director of Recreation, Culture, and Wellness Joel Goguen, and Communication and Community Liaison Officer Jason Mansour
- FEBRUARY 20, 2025 - Weekly meeting of Chief Administrative Officers in Kent via Teams
- FEBRUARY 20, 2025 - Information session on procurement with the Director of Administrative Services, Nadia Roussel
- FEBRUARY 20, 2025 - Meeting with e6, accompanied by the Director of Administrative Services, Nadia Roussel
- FEBRUARY 25, 2025 - Meeting of the Administration, Finance, and Human Resources Committee
- FEBRUARY 26, 2025 - Meeting with Englobe Corp. regarding the sanitary sewer improvement project
- FEBRUARY 27, 2025 - Training: Mastering the Art of Communication in Delicate Management Situations, part of the Municipal Management Program at the University of Moncton
- MARCH 10, 2025 - Meeting with SPCANB, accompanied by the Director of Administrative Services, Nadia Roussel

- 10 MARS 2025 - Réunion du comité d'administration, finance et ressources humaines
- 12 MARS 2025 - Rencontre avec le ministre du département de transport et Infrastructure Chuck Chiasson accompagné de la Ministre Lyne Chantal Boudreau, du député Benoit Bourque, du maire Jean-Pierre Richard et du conseiller Eugène Cormier

Rencontres avec le maire, les membres du conseil municipal, les employés et les citoyens pour divers dossiers

10. Rapport des comités

a. Administration, finance et ressources humaines

Les dossiers suivants sont traités par le comité :

- Surtemps des employés
- Évaluation diagnostique de la culture organisationnelle et rédaction d'un plan d'action
- Acquisition du terrain à Saint-Paul
- Vérification de la patinoire

La prochaine réunion du comité est prévue le 1^{er} avril à 18 h dans le but de préparer le plan de financement pour les divers projets municipaux.

b. Sécurité publique

Le comité continue à travailler sur les dossiers suivants :

- Politique du centre de réchauffement
- Alliance Champdoré, surveillance de quartier
- Mise à jour du plan de mesures d'urgence
- Arrêté au sujet des sentiers

- MARCH 10, 2025 - Meeting of the Administration, Finance, and Human Resources Committee
- MARCH 12, 2025 - Meeting with the Minister of Transportation and Infrastructure Chuck Chiasson, accompanied by Minister Lyne Chantal Boudreau, MLA Benoit Bourque, Mayor Jean-Pierre Richard, and Councilor Eugène Cormier

Meetings with the Mayor, council members, employees, and citizens regarding various matters

10. Committee Reports

a. Administration, Finance and Human Resources

The following files are being addressed by the committee:

- Employee's Overtime
- Diagnostic Assessment of Organizational Culture and Action Plan Development
- Acquisition of the land in Saint-Paul
- Skating Rink Audit

The next committee meeting is scheduled for April 1 at 6:00 pm with the goal of preparing the funding plan for various municipal projects.

b. Public Safety

The committee continues to work on the following subjects:

- Warming Centre Policy
- Alliance Champdoré, neighborhood watch
- Emergency Measures Plan Update
- Trails By-law

2025-062 Proposé par le maire suppléant Marc Babineau, appuyé de conseiller Stephan Richard que les rapports et les statistiques des deux services d'incendies de Champdoré soit affiché sur le site web.

Adoptée

c. Opérations municipales

Le comité demeure actif sur les dossiers suivants :

- Accélération de l'installation d'un 4^e puits à Saint-Antoine
- Réparations majeures des canalisations d'eaux pluviales de la rue Acadie
- Travaux liés aux eaux de surface sur l'avenue Donald
- Réparation des lignes d'égout sanitaire ou pluviaux, si nécessaire, pour accommoder le nouveau foyer sur l'avenue Louis J. Robichaud

Lors de la prochaine réunion du comité des opérations municipales, le comité se penchera sur la liste des projets d'infrastructures prévus pour les 10 prochaines années.

11. Motions et résolutions

a. Évaluation diagnostique de la culture organisationnelle et rédaction d'un plan d'action

ATTENDU QUE le conseil municipal de Champdoré a accepté de procéder à une évaluation diagnostique de la culture organisationnelle et la rédaction d'un plan d'action et a décidé de faire appel à un consultant pour diriger cet exercice ;

ATTENDU QU'une demande de proposition a été préparée par l'administration et envoyée à des consultants potentiellement intéressés à soumettre une proposition pour le processus;

2025-062 Proposed by Deputy Mayor Marc Babineau, seconded by Councillor Stephan Richard that the reports and statistics from the two fire departments of Champdoré be posted on the website.

Motion carried

c. Municipal Operations

The committee remains active on the following matters:

- Acceleration of the installation of a 4th well in Saint-Antoine
- Major repairs to the stormwater pipelines on Acadie Street
- Surface water on Donald Avenue
- Repair of sanitary sewer lines, if necessary, to accommodate the new care home on Louis-J.-Robichaud Avenue

At the next meeting of the Municipal Operations Committee, the committee will focus on the list of infrastructure projects planned for the next ten years.

11. Motions and Resolutions

a. Diagnostic Assessment of Organizational Culture and Action Plan Development

WHEREAS the municipal council of Champdoré has agreed to proceed with a diagnostic evaluation of organizational culture and the development of an action plan, and to hire a consultant to lead this process;

WHEREAS a request for proposals was prepared by the administration and sent to consultants potentially interested in submitting a proposal for the process;

ATTENDU QUE la Ville de Champdoré a reçu cinq propositions : JMC HR Consulting, Mallette, MC Advisory, Mes Partenaires RH et O Stratégies.

ATTENDU QUE le comité d'administration, finance et ressources humaines a évalué les propositions reçues et fait la recommandation au conseil municipal d'une seule firme de consultants ;

IL EST DONC RÉSOLU QUE la Ville de Champdoré accepte la proposition de Mallette pour la somme de 30 131 \$ (plus TVH) et qu'un contrat d'achat de services soit signé par le soumissionnaire choisi.

2025-063 Proposé par conseiller Donald Bastarache, appuyé de conseiller Stephan Richard

Adoptée

b. Rezoning NID 25360751

2025-064 Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé du conseiller Gilles Léger que la municipalité de Champdoré demande l'avis de la Commission de services régionaux de Kent sur la demande de rezonage du terrain portant le NID 25360751 dont le changement serait de résidentiel unifamilial (R1) à résidentiel uni et bifamilial (R2).

Adoptée

c. Demandes de dérogation

i. NID 25396466, 25290024 & 25396458

2025-065 Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé du maire suppléant Marc Babineau que le dossier soit tablé pour être évalué par le comité des opérations municipales.

Adoptée

WHEREAS the Town of Champdoré received five proposals: JMC HR Consulting, Mallette, MC Advisory, Mu partners RH, and O Stratégies;

WHEREAS the Administration, Finance, and Human Resources Committee evaluated the received proposals based on the scoring system outlined in the document and recommended a single consulting firm to the municipal council;

IT IS RESOLVED THAT the Town of Champdoré accept the proposal from Mallette for the amount of \$30,031 (plus HST) and that a service contract be signed with the selected bidder.

2025-063 Move by Councillor Donald Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard

Motion carried

b. Rezoning PID 25,360,751

2025-064 Moved by Councillor Eugène Cormier, seconded by Councillor Gilles Léger that the municipality of Champdoré seeks the input of the Kent Regional Services Commission on the rezoning request for the land bearing the PID 25,180,936, which would be changed from single-family residential (R1) to single and two-family residential (R2).

Motion carried

c. Variance Request

i. NID 25396466, 25290024 & 25396458

2025-065 Proposed by Councillor Eugène Cormier, seconded by Deputy Mayor Marc Babineau, that the matter be tabled to be evaluated by the municipal operations committee.

Motion carried

ii. NID 25436411

2025-066

Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé de conseiller Stephan Richard que la municipalité accepte la demande de dérogation pour le terrain portant le NID 25436411 puisque l'inspecteur en bâtiment le recommande.

Adoptée

d. Demandes de dons

- Koyotes de Kent Delco

2025-067

Proposé par conseiller Stephan Richard, appuyé de conseiller Gilles Léger que la Ville de Champdoré effectue un don de 250 \$ au Koyotes de Kent Delco pour le championnat atlantique junior B, la coupe Commémorative Don Johnson.

Adoptée

Conseiller Léandre Bastarache vote non contre la motion.

e. Terrain NID 25038068

2025-068

Proposé par conseiller Stephan Richard, appuyé du maire suppléant Marc Babineau que la municipalité de Champdoré soumette à la province l'analyse de rentabilisation pour acquérir le terrain portant le NID 25038068 tel que présenté.

Adoptée

f. Délimitations

ATTENDU QU'un comité ad hoc- Délimitation de la municipalité avait été créé en 2023 pour se pencher sur les délimitations à l'intérieur de la Ville de Champdoré;

ATTENDU QUE la Commission de la gouvernance locale est responsable d'examiner les propositions de restructuration d'un gouvernement local et de faire une recommandation au ministre de l'Environnement

ii. NID 25436411

2025-066

Proposed by Councillor Eugène Cormier, seconded by Councillor Stephan Richard that the municipality accept the request for a variance for the property with PID 25,436,411, as recommended by the building inspector.

Motion carried

d. Donation Requests

- Delco Kent Koyotes

2025-067

Moved by Councillor Stephan Richard, seconded by Councillor Gilles Léger that the Town of Champdoré donate \$250 to the Delco Kent Koyotes for the Atlantic Junior B Championship, Don Johnson Memorial Cup.

Motion carried

Councillor Léandre Bastarache voted against the motion.

e. Land PID 25,038,068

2025-068

Moved by Councillor Stephan Richard, seconded by Deputy Mayor Marc Babineau that the municipality of Champdoré submits to the province the business case to acquire the land with PID 25,038,068 as presented.

Motion carried

f. Boundaries

WHEREAS an ad hoc committee—Municipal Boundaries was created in 2023 to examine the boundaries within the Town of Champdoré;

WHEREAS the Local Governance Commission is responsible for reviewing proposals for the restructuring of a local government and making a recommendation to the Minister of Environment and Local Governments;

et des Gouvernements locaux;

ATTENDU QUE ce comité a analysé les limites territoriales actuelles et formulé des recommandations dans un rapport;

ATTENDU QUE la municipalité de Champdoré souhaite soumettre une demande de changement de délimitation conformément à la *Loi sur la Commission de la gouvernance locale* pour le quartier 2 qui inclut la région de McKees Mills;

IL EST RÉSOLU QUE le conseil municipal de Champdoré approuve le document de proposition par rapport aux limites territoriales tel que présenté et autorise son envoi à la Commission de la gouvernance locale pour considération.

2025-069 Proposé par conseiller Stephan Richard, appuyé du maire suppléant Marc Babineau

Adoptée

g. Comité ad hoc- Plan d'adaptation aux changements climatiques

2025-070 Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé de conseiller Léandre Bastarache que les membres suivants fassent partie du comité ad hoc- Plan d'adaptation aux changements climatiques :

- Tina Bitcon, directrice générale et greffière
- Julien Cormier, directeur des opérations municipales et de la sécurité publique
- Gilles Léger, conseiller
- Maurice Maillet, citoyen
- Éric Demers, citoyen
- Mario Doiron, citoyen
- Stephan Richard, conseiller

Adoptée

WHEREAS this committee has analyzed the current territorial boundaries and made recommendations in a report;

WHEREAS the municipality of Champdoré wishes to submit a request for a boundary change in accordance with the *Local Governance Commission Act* for Ward 2, which includes the McKees Mills area;

IT IS FURTHER RESOLVED THAT the municipal council of Champdoré approves the proposal document regarding the territorial boundaries as presented and authorizes its submission to the Local Governance Commission for consideration.

2025-069 Moved by Councillor Stephan Richard, seconded by Deputy Mayor Marc Babineau

Motion carried

g. Ad Hoc Committee- Climate Change Adaptation Plan

2025-070 Moved by Councillor Eugène Cormier, seconded by Councillor Léandre Bastarache that the following members be part of the Ad Hoc Committee- Climate Change Adaptation Plan:

- Tina Bitcon, Chief Administrative Officer and Clerk
- Julien Cormier, Director of Municipal Operations and Public Safety
- Gilles Léger, Councillor
- Maurice Maillet, citizen
- Éric Demers, citizen
- Mario Doiron, citizen
- Stephan Richard, Councillor

Motion carried

h. Réseau de vie confort

ATTENDU QUE le terrain portant le NID 25055161 a été transféré à Villa des Dunes Inc. (Réseau de vie confort) pour la somme de 1 \$ pour la construction d'un foyer de soins et qu'une parcelle du terrain NID 25446709 a été acquise par la Ville de Champdoré;

ATTENDU QUE le terrain du nouveau foyer de soins comprenait le Parc communautaire de Saint-Antoine, lequel disposait de diverses infrastructures récréatives telles qu'un terrain de jeux, un terrain de balle, un gazebo, un parc à chien et une piste de marche;

ATTENDU QUE la Ville de Champdoré a soumis une demande de don à Réseau de vie confort pour la somme de 300 000 \$ afin de réaménager ces infrastructures à un nouvel emplacement;

ATTENDU QUE Réseau de vie confort a demandé d'obtenir un budget pour ce réaménagement;

ATTENDU QUE le comité de Développement et vie communautaire a analysé les besoins, examiné les options d'achat d'équipements et évalué les emplacements possibles pour le parc à chien;

IL EST DONC RÉSOLU QUE la Ville de Champdoré soumettre le budget recommandé par le comité de développement et vie communautaire à Réseau de vie confort tel que présenté;

IL EST ÉGALEMENT RÉSOLU QUE la Ville de Champdoré envoie une demande de financement au gouvernement provincial et/ ou fédéral pour le montant restant à financer;

h. Comfort Life Network

WHEREAS the property with PID 25055161 was transferred to Villa des Dunes Inc. (Réseau de vie confort) for the sum of \$1 for the construction of a nursing home, and a parcel of land from PID 25446709 was acquired by the Town of Champdoré;

WHEREAS the land for the new nursing home included the Saint-Antoine Community Park, which had various recreational facilities such as a playground, a ball field, a gazebo, a dog park, and a walking trail;

WHEREAS the Town of Champdoré submitted a donation request to Réseau de vie confort for the sum of \$300,000 to relocate these facilities to a new location;

WHEREAS Réseau de vie confort requested a budget for this relocation;

WHEREAS the Development and Community Life Committee analyzed the needs, examined equipment purchasing options, and evaluated possible locations for the dog park;

IT IS THEREFORE RESOLVED THAT the Town of Champdoré submit the budget recommended by the Development and Community Life Committee to Réseau de vie confort as presented;

IT IS ALSO RESOLVED THAT the Town of Champdoré send a funding request to the provincial and/or federal government for the remaining amount to be financed;

ET QUE la municipalité procède à l'achat de structures de jeux pour les 6 à 12 ans pour le Parc Gilbert-Léger, la construction d'un gazebo, le réaménagement du monument des Chevaliers de Colomb, l'installation de lumières, l'ajout d'un nouveau «backstop» et l'aménagement d'une remise près du terrain de balle.

2025-071 Proposé par conseiller Stephan Richard, appuyé du maire suppléant Marc Babineau

Adoptée

i. Comité ad hoc- Logement

2025-072 Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé de conseiller Stephan Richard qu'un comité ad hoc- logement soit créer afin d'assurer le suivi des initiatives liées au Fonds pour accélérer la construction de logements et de préparer les politiques et arrêtés à recommander au conseil municipal pour approbation.

Adoptée

4- oui 3- non

2025-073 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé du maire suppléant Marc Babineau que les membres suivants soient nommés au comité ad hoc- logement :

- Gilles Léger
- Stephan Richard

Adoptée

j. Rapiéçage de l'asphalte

ATTENDU QUE la municipalité retient les services d'un contracteur pour effectuer le rapiéçage de l'asphalte et l'asphaltage des tranchées de rues, les ponceaux et les entrées de cours.

AND THAT the municipality proceed with the purchase of play structures for 6 to 12-year-olds for Gilbert-Léger Park, the construction of a gazebo, the renovation of the Knights of Columbus monument, the installation of lighting, the addition of a new backstop, and the construction of a shed near the ball field.

2025-071 Moved by Councillor Stephan Richard, seconded by Deputy Mayor Marc Babineau

Motion carried

i. Ad Hoc Committee- Housing

2025-072 Moved by Councillor Eugène Cormier, seconded by Councillor Stephan Richard that an ad hoc committee- Housing be created to oversee initiatives related to the Housing Accelerator Fund and to develop policies and by-laws to recommend to the municipal council for approval.

Motion carried

4- yes 3- no

2025-073 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Deputy Mayor Marc Babineau that the following members be part of the Ad Hoc Committee- Housing:

- Gilles Léger
- Stephan Richard

Motion carried

j. Asphalt Patching

WHEREAS the municipality hires a contractor to carry out asphalt patching and the asphaltting of street cuts, culverts, and driveway entrances;

ATTENDU QUE la municipalité a lancé un appel d'offres sur le site de Réseau de possibilité d'affaires du Nouveau-Brunswick (RPANB) pour une durée de 22 jours et que l'ouverture des soumissions a eu lieu le 17 mars 2025 ;

ATTENDU QUE la municipalité a reçu cinq soumissions ;

IL EST RÉSOLU QUE la municipalité de Champdoré octroie le contrat de rapiéçage de l'asphalte au plus bas soumissionnaire Birch Hill Construction Ltd. au coût de 530.00 \$ (plus TVH) la tonne pour le rapiéçage de l'asphalte et 640.00 \$ (plus TVH) la tonne pour les tranchées de rues, les ponceaux et les entrées de cours.

2025-074 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé de conseiller Stephan Richard

Adoptée

k. Arrêté no. 2025-02- Arrêté concernant le réseau de sentiers

2025-075 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé de conseiller Stephan Richard que l'on accepte la première lecture par titre de l'arrêté 2025-02- Arrêté de la Ville de Champdoré concernant le réseau de sentiers.

Adoptée

2025-076 Proposé par conseiller maire suppléant Marc Babineau, appuyé de conseiller Léandre Bastrache que la résolution 2025-075 soit abrogée.

Adoptée

2025-077 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé du maire suppléant Marc Babineau que l'on procède à la première lecture par titre de l'arrêté 2025-02- Arrêté de la Ville de Champdoré concernant le réseau de sentiers.

Adoptée

WHEREAS the municipality issued a call for tenders on the New Brunswick Opportunities Network (NBON) website for a period of 22 days, and the bid opening took place on March 17, 2025;

WHEREAS the municipality received five bids;

IT IS THEREFORE RESOLVED THAT the municipality of Champdoré awards the asphalt patching contract to the lowest bidder, Birch Hill Construction Ltd., at a cost of \$530.00 per ton (plus HST) for asphalt patching and \$640.00 per ton (plus HST) for street cuts, culverts, and driveway entrances.

2025-074 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard

Motion carried

k. By-law no. 2025-02- By-Law Relating to the Trail System

2025-075 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard that we adopt the first reading by title of by-law no. 2025-02- By-Law of the Town of Champdoré Relating to the Trail System

Motion carried

2025-076 Moved by Deputy Mayor Marc Babineau, seconded by Councillor Léandre Bastarache that resolution 2025-075 be repealed.

Motion carried

2025-077 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Deputy Mayor Marc Babineau that we proceed with the first reading by title of by-law no. 2025-02- By-Law of the Town of Champdoré Relating to the Trail System

Motion carried

2025-078 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé de conseiller Stephan Richard que l'on accepte la première lecture par titre de l'arrêté 2025-02- Arrêté de la Ville de Champdoré concernant le réseau de sentiers.

Adoptée

i. Poste d'agent de développement

2025-079 Proposé par le maire suppléant Marc Babineau, appuyé de conseiller Donald Bastarache que la résolution 2025-030 soit abrogée.

Adoptée

m. Surtemps des employés

ATTENDU QUE selon l'article 7 (4) d) du manuel des employés, les heures supplémentaires devront normalement être épuisées dans les meilleurs délais et ce pendant l'année en cours. Toutefois, un maximum de soixante-dix (70) heures supplémentaires accumulées pendant l'année peut être transféré à l'année suivante à la discrétion de la direction générale lorsque des circonstances atténuantes relatives au travail ont empêché l'employé d'épuiser ses heures supplémentaires;

ATTENDU QUE des circonstances incontrôlables ont empêché certains employés municipaux d'épuiser le surtemps accumulé au-delà du soixante-dix (70) heures supplémentaires permis pendant une année;

IL EST RÉSOLU QUE les employés municipaux soient en mesure de transférer le solde des heures supplémentaires qu'ils ont accumulés en 2024 exceptionnellement à l'année 2025.

2025-080 Proposé par conseiller Donald Bastarache, appuyé de conseiller Léandre Bastarache.

Adoptée

2025-078 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard that we adopt the first reading by title of by-law no. 2025-02- By-Law of the Town of Champdoré Relating to the Trail System

Motion carried

i. Development Officer Position

2025-079 Moved by Deputy Mayor Marc Babineau, seconded by Councillor Donald Bastarache that the resolution 2025-030 be repealed.

Motion carried

m. Employees Overtime

WHEREAS according to article 7 (4) d) of the employee handbook, overtime must be taken as time off as soon as possible during the current year. However, a maximum of seventy (70) hours of overtime accumulated during the year may be transferred to the following year at the discretion of the Chief Administrative Officer when work-related circumstances have prevented the employee from exhausting his overtime.

WHEREAS uncontrollable circumstances have prevented certain municipal employees from exhausting the accumulated overtime beyond the seventy (70) hours of overtime allowed during a year;

IT IS THEREFORE RESOLVED THAT the municipal employees be able to transfer the balance of the overtime they have accumulated in 2024 exceptionally to the 2025 year.

2025-080 Moved by Councillor Donald Bastarache, seconded by Councillor Léandre Bastarache

Motion carried

2025-081 Proposé par conseiller Donald Bastarache, appuyé de conseiller Stephan Richard que le temps supplémentaire puisse être accumulé progressivement tout au long de l'année, mais qu'au 31 octobre, tout excédant de plus de 10 jours devra être soit planifié en congé ou compensé financièrement.

Adoptée

n. Article 68 (1) d)- *Loi sur la gouvernance locale*

2025-081 Moved by Councillor Donald Bastarache, seconded by Councillor Stephan Richard that overtime may be accrued progressively throughout the year; however, as of October 31, any excess beyond 10 days must be either scheduled as leave or financially compensated.

Motion carried

n. Section 68 (1) d) of the *Local Governance Act*

2025-082 Proposé par conseiller Stephan Richard, appuyé de conseiller Donald Bastarache que le conseil municipal sorte en réunion à huis clos en vertu de la *Loi sur la gouvernance locale* afin de discuter de dossiers qui correspondent aux articles 68 (1) d).

Adoptée

2025-082 Moved by Councillor Stephan Richard, seconded by Councillor Donald Bastarache that the municipal council go into a closed meeting pursuant to *the Local Governance Act* in order to discuss matters that correspond to section 68 (1) d).

Motion carried

2025-083 Proposé par le maire suppléant Marc Babineau, appuyé de conseiller Stephan Richard que la réunion extraordinaire reprenne son cours

Adoptée

2025-083 Moved by Deputy Mayor Marc Babineau, seconded by Councillor Stephan Richard that the special meeting resume.

Motion carried

12. Affaires non terminées

Aucune

12. Unfinished Business

None

13. Affaires nouvelles

Aucune

13. New Business

None

14. Questions du public

Marthe Arsenault, résidente de Renauds Mills, a exprimé son inquiétude concernant l'état du chemin Goudalie. Un incident s'est produit récemment où une ambulance n'a pas pu accéder à un emplacement en raison de la mauvaise condition de la route. Les citoyens ont alors dû transporter le patient en voiture jusqu'à l'ambulance. Elle souligne qu'il s'agit d'un enjeu de sécurité publique.

14. Questions from the Public

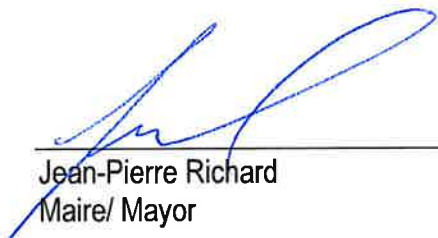
Marthe Arsenault, a resident of Renaud's Mills, expressed her concern about the condition of Goudalie Road. A recent incident occurred where an ambulance was unable to reach a location due to the poor state of the road. As a result, citizens had to transport the patient by car to the ambulance. She emphasized that this is a public safety issue.

Rachelle Richard-Collette de Sainte-Marie partage son appréciation pour la transparence ainsi que les rapports des conseillers. Elle souligne le travail que les conseillers font. La municipalité devrait appuyer des organismes comme la Ville Beausoleil à monter un projet de logement au lieu d'investir dans un agent de développement.

Gérald Babineau de Saint-Paul a indiqué avoir transmis ses priorités en matière de routes pour la région de Saint-Paul à la ministre Lyne Chantal Boudreau. Il mentionne que la route 490 est une priorité, spécifiquement entre le Village des Cormiers et la route 485.

15. Levée de la réunion

La levée de la réunion fut proposée par conseiller Léandre Bastarache.



Jean-Pierre Richard
Maire/ Mayor

Rachelle Richard-Collette of Sainte-Marie expressed her appreciation for the transparency and the reports provided by the councillors. She highlighted the work being done by the councillors. She believes the municipality should support organizations like the Villa Beausoleil in developing a housing project, rather than investing in a development officer.

Gérald Babineau of Saint-Paul indicated that he has submitted his road-related priorities for the Saint-Paul area to Minister Lyne Chantal Boudreau. He mentioned that Route 490 is a priority, specifically the section between Village des Cormiers and Route 485.

15. Adjournment

The adjournment of the meeting was moved by Councillor Léandre Bastarache.



Tina Bitcon
Directrice générale et greffière
Chief Administrative Officer and Clerk